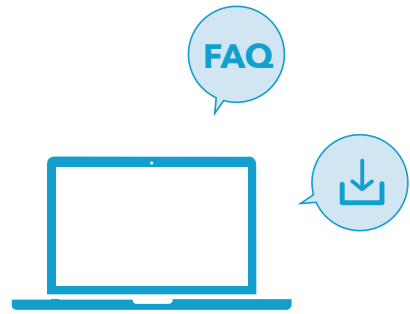
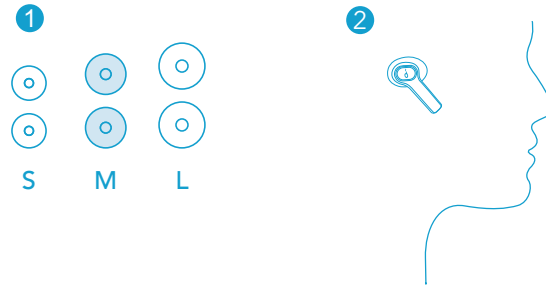


? SUPPORT



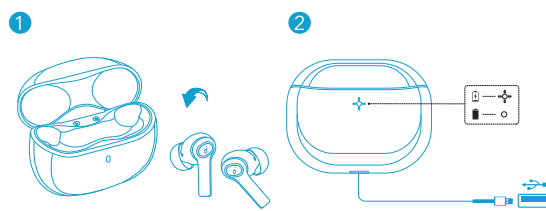
For FAQs, detailed user manual and more information, please visit www.soundcore.com/support

1 WEARING



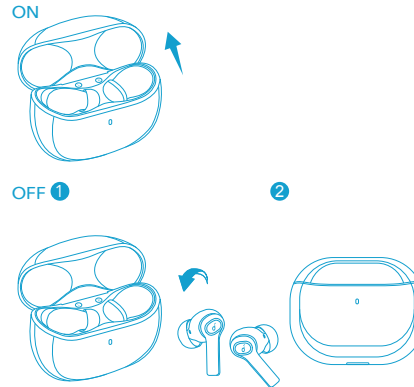
Choose the EarTips that fit your ears best.

2 CHARGING



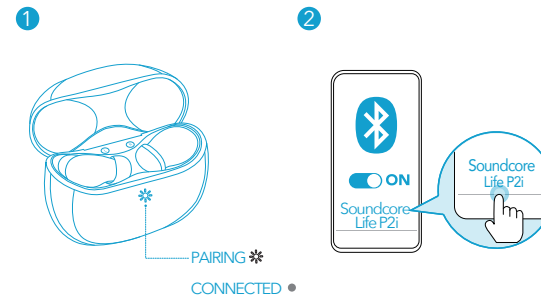
Fully dry off the USB charging port before charging.
Use a certified USB-C charging cable to prevent any damage.

3 POWERING ON/OFF



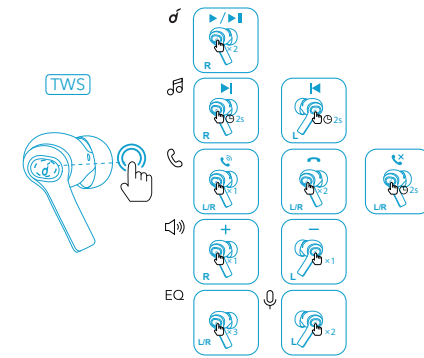
Open the charging case, the earbuds will automatically power on.
To power off, place the earbuds in the charging case and close it.

4 PAIRING



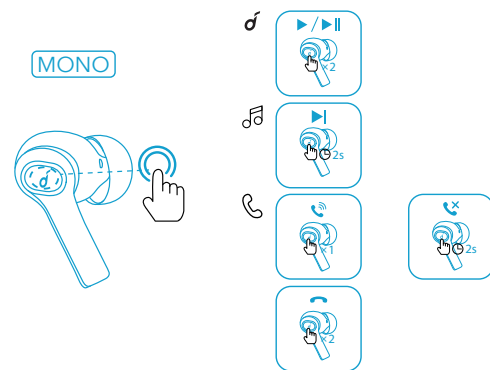
Open the charging case, the earbuds will automatically enter Bluetooth pairing mode.
Select "Soundcore Life P2i" on your device's Bluetooth list to connect.

5 CONTROLS



x1: Press once
x2: Press twice
x3: Press three times
⓪2s: Press and hold for 2 seconds

6



x1: Press once
x2: Press twice
x3: Press three times
⓪2s: Press and hold for 2 seconds

DE: Für FAQs, ein detailliertes Benutzerhandbuch und weitere Informationen besuchen Sie bitte www.soundcore.com/support
ES: Para acceder a las preguntas frecuentes, el Manual del usuario detallado y más información, visite www.soundcore.com/support
FR: Pour les FAQ, le manuel d'utilisation détaillé et plus d'informations, veuillez consulter la page www.soundcore.com/support
IT: Per domande frequenti, manuale utente dettagliato e ulteriori informazioni, visitare il sito www.soundcore.com/support
JP: 詳細な取扱説明書は www.ankerjapan.com でダウンロードできます。
KO: 자주 묻는 질문을 보려면 www.soundcore.com/support 를 방문해서 자세한 사 용 설명서 및 주 가 정보를 살펴보세요 .
简中: 有关常见问题解答、详细的用户手册和更多信息，请访问 www.soundcore.com/support
繁中: 如需查看 FAQ、详细的使用者手册及详细资讯，请造访 www.soundcore.com/support
PT: Para perguntas frequentes, manual do usuário detalhado e mais informações, acesse www.soundcore.com/support
TR: Sık sorulan sorular, ayrıntılı kullanıcı kılavuzu ve daha fazla bilgi için lütfen www.soundcore.com/support adresini ziyaret edin

AR: الحصول على الأسئلة المتكررة، ونظير المستخدم المُفضّل، ونظير المعلومات، يُرجى زيارة www.soundcore.com/support
HE: לשאלות נפוצות, הוראות שימוש מפורטות ולמידע נוסף, היכנסו לאתר www.soundcore.com/support

DE: Wählen Sie die Ohrhörer mit der besten Passform für Ihre Ohren.
ES: Seleccione los adaptadores para el oído que mejor se ajusten a sus oídos.
FR: Choisissez les embouts qui s'adaptent le mieux à vos oreilles.
IT: Scegliere i copriauricolari che assicurano la tenuta migliore.
JP: 耳のサイズに合うイヤークリップを選択します。
KO: 귀에 가장 잘 맞는 이어 팁을 선택합니다.
简中: 选择耳帽，调整到佩戴最舒适处。
繁中: 選擇最適合您耳朵的耳塞套。
PT: Escolha as pontas dos fones de ouvido que melhor se adaptem à sua orelha.
TR: Kulaklarınıza en uygun kulaklık uçlarını seçin.

AR: اختر سماعتك الأذن وغطايتيها الأكثر ملاءمة لأذنيك.
HE: בחר את ראשי האוזניות המתאימים לאוזניים שלך בצורה הטובה ביותר.

DE: Trocknen Sie die Ohrhörer und den USB-Ladeanschluss vor dem Aufladen vollständig ab. Verwenden Sie ein zertifiziertes USB-C-Ladekabel, um Schäden zu vermeiden.
ES: Seque completamente los auriculares y el puerto de carga USB-C antes de la carga. Utilice un cable de carga USB-C certificado para evitar daños.
FR: Séchez entièrement les écouteurs et le port de charge USB-C avant le chargement. Utilisez un câble de charge USB-C certifié pour éviter tout dommage.
IT: Asciugare completamente gli auricolari e la porta USB-C prima della ricarica. Utilizzare un cavo di ricarica USB-C certificato per evitare eventuali danni.
JP: イヤホンと USB ポートに水や汗が付着している場合は、完全に乾かしてから充電してください。
KO: 충전하기 전에 이어버드의 USB-C 충전 포트를 완전히 말리세요 . 기기 손상을 방지하기 위해 인증된 USB-C 충전 케이블을 사용하세요 .
简中: 充电前请确保耳机和 USB-C 充电端口完全干燥。
繁中: 充電之前，請先將耳機和 USB-C 充電線完全擦乾。
PT: Seque totalmente os fones de ouvido e a porta de carga USB-C antes de carregar. Use um cabo de carga USB-C certificado para evitar danos.
TR: Şarj etmeden önce kulaklıkları ve USB C şarj bağlantı noktasını tamamen kuruyun. Hasarların önüne geçmek için sertifikalı bir USB C şarj kablosu kullanın.

AR: قم بتجفيف سماعات الأذن ومنفذ الشحن USB من النوع C تمامًا قبل الشحن.
HE: استخدم كابل شحن USB من النوع C معتمد لمنع حدوث أي تلف.
简中: 充电前请确保耳机和 USB-C 充电线，避免损伤设备。
繁中: 充電之前，請先將耳機和 USB-C 充電線以防止任何損害。
PT: Seque totalmente os fones de ouvido e a porta de carga USB-C antes de carregar. Use um cabo de carga USB-C certificado para evitar danos.
TR: Şarj etmeden önce kulaklıkları ve USB C şarj bağlantı noktasını tamamen kuruyun. Hasarların önüne geçmek için sertifikalı bir USB C şarj kablosu kullanın.

DE: Öffnen Sie die Ladehülle. Die Ohrhörer werden anschließend automatisch eingeschaltet. Um das Gerät auszuschalten, setzen Sie die Ohrhörer in die Ladehülle und schließen Sie diese.
ES: Abra el estuche de carga; los auriculares se encenderán automáticamente. Para apagar los auriculares, colóquelos en el estuche de carga y ciérrelo.
FR: Ouvrez le boîtier de chargement, les écouteurs s'allument automatiquement. Pour éteindre le boîtier de chargement, placez les écouteurs dans celui-ci, puis fermez-le.
IT: Aprire la custodia di ricarica e gli auricolari si accenderanno automaticamente. Per lo spegnimento, collocare gli auricolari nella custodia di ricarica e chiuderla.
JP: 充電ケースを開くと、両方のイヤホンの電源が自動的にオンになります。充電ケースに両方のイヤホンを戻してケースを閉じると、イヤホンの電源は自動的にオフになります。
KO: 충전 케이스를 열면 이어버드의 전원이 자동으로 켜집니다 . 전원을 끄려면 이어버드를 충전 케이스에 넣고 닫으세요 .
简中: 打开充电盒，耳机将自动开机。如需关机，请将耳机放置于充电盒内并关上盒盖。
繁中: 打開充電盒將可自動啟動耳機。將耳機放入充電盒並關上充電盒，以關閉電源。
PT: Abra o estojo carregador e os fones de ouvido serão carregados automaticamente. Para desligar, coloque os fones de ouvido no estojo carregador e feche-o.
TR: Şarj kutusunu açın, kulaklıklar otomatik olarak açılacaktır. Kulaklıkları kapatmak için şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu kapatın.

AR: افتح حافظة الشحن وستعمل سماعات الأذن تلقائيًا.
HE: لإيقاف تشغيلها، ضع سماعات الأذن في حافظة الشحن وأغلقها.
简中: 打开充电盒，耳机将自动开机。如需关机，请将耳机放置于充电盒内并关上盒盖。
繁中: 打開充電盒將可自動啟動耳機。將耳機放入充電盒並關上充電盒，以關閉電源。
PT: Abra o estojo carregador e os fones de ouvido serão carregados automaticamente. Para desligar, coloque os fones de ouvido no estojo carregador e feche-o.
TR: Şarj kutusunu açın, kulaklıklar otomatik olarak açılacaktır. Kulaklıkları kapatmak için şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu kapatın.

DE: Öffnen Sie die Ladehülle, die Ohrhörer beginnen automatisch mit dem Bluetooth-Kopplungsmodus. Wählen Sie „Soundcore Life P2i“ in der Bluetooth-Liste Ihres Geräts aus, um eine Verbindung herzustellen.
ES: Abra el estuche de carga; los auriculares activarán el modo de emparejamiento Bluetooth automáticamente. Para establecer conexión, seleccione "Soundcore Life P2i" en la lista de Bluetooth del dispositivo.
FR: Ouvrez le boîtier de chargement. Les écouteurs activent automatiquement le mode Couplage Bluetooth. Sélectionnez « Soundcore Life P2i » dans la liste Bluetooth de votre appareil pour vous connecter.
IT: Aprire la custodia di ricarica e gli auricolari entreranno automaticamente nella modalità di associazione Bluetooth. Selezionare "Soundcore Life P2i" nell'elenco dei dispositivi Bluetooth per procedere con il collegamento.
JP: 充電ケースを開くと、両方のイヤホンが自動的に Bluetooth ペアリングモードになります。ご使用の機器の Bluetooth 接続画面で「Soundcore Life P2i」を選択して接続してください。
KO: 충전 케이스를 열면 이어버드의 Bluetooth 페어링 모드가 시작됩니다 . 기기 Bluetooth 목록의 "Soundcore Life P2i"를 선택해서 연결합니다 .
简中: 打开充电盒，耳机将自动进入蓝牙配对模式。从您设备的蓝牙列表中选择“Soundcore Life P2i”并连接。
繁中: 打開充電盒，耳機將會自動進入藍牙配對模式。在裝置的藍牙清單中選擇要連線的「Soundcore Life P2i」。
PT: Abra o estojo carregador e os fones de ouvido entrarão automaticamente no modo de emparelhamento Bluetooth. Selecione "Soundcore Life P2i" na lista de Bluetooth do seu dispositivo para se conectar.
TR: Şarj kutusunu açın, kulaklıklar otomatik olarak Bluetooth eşleştirme moduna girecektir. Bağlamak için cihazınızın Bluetooth listesinde "Soundcore Life P2i" seçimini yapın.

AR: افتح حافظة الشحن وستعمل سماعات الأذن تلقائيًا وستدخل في وضع الإقران بالبلوتوث.
HE: לחץ פעם אחת על חافظة الشحن ותפעל ה-Bluetooth באופן אוטומטי.
简中: 打开充电盒，耳机将自动进入蓝牙配对模式。从您设备的蓝牙列表中选择“Soundcore Life P2i”并连接。
繁中: 打開充電盒，耳機將會自動進入藍牙配對模式。在裝置的藍牙清單中選擇要連線的「Soundcore Life P2i」。
PT: Abra o estojo carregador e os fones de ouvido entrarão automaticamente no modo de emparelhamento Bluetooth. Selecione "Soundcore Life P2i" na lista de Bluetooth do seu dispositivo para se conectar.
TR: Şarj kutusunu açın, kulaklıklar otomatik olarak Bluetooth eşleştirme moduna girecektir. Bağlamak için cihazınızın Bluetooth listesinde "Soundcore Life P2i" seçimini yapın.

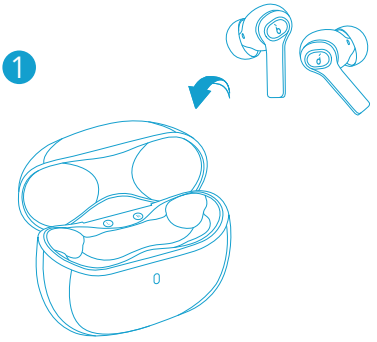
DE: x1: Einmal drücken
x2: Zweimal drücken
x3: Dreimal drücken
⓪2s: 2 Sekunden lang gedrückt halten
ES: x1: Pulsar una vez
x2: Pulsar dos veces
x3: Pulsar tres veces
⓪2s: Mantener pulsado durante 2 segundos
FR: x1 : Appuyez une fois
x2 : Appuyez deux fois
x3 : Appuyez trois fois
⓪2s : Appuyez et maintenez pendant 2 secondes
IT: x1: Premere una volta
x2: Premere due volte
x3: Premere tre volte
⓪2s: Tenere premuto per 2 secondi
JP: x1: 1 回押す
x2: 2 回押す
x3: 3 回押す
⓪2s: 2 秒間長押し
KO: x1: 한 번 누르기
x2: 두 번 누르기
x3: 세 번 누릅니다 .
⓪2s: 2 초간 길게 누릅니다
简中: x1: 按一次
x2: 按两次
x3: 按三次
⓪2s: 按住 2 秒

繁中: x1: 按一下
x2: 按兩下
x3: 按三下
⓪2s: 2 秒
PT: x1: Pressione uma vez
x2: Pressione duas vezes
x3: Pressione três vezes
⓪2s: Mantenha pressionado por 2 segundos
TR: x1: Bir defa basın
x2: İki defa basın
x3: Üç defa basın
⓪2s: 2 saniye boyunca basılı tutun
AR: x1: اضغط مرة واحدة
x2: اضغط مرتين
x3: اضغط ثلاث مرات
⓪2s: اضغط باستمرار لمدة 2 ثانية
HE: x1: לחץ פעם אחת
x2: לחץ פעמיים
x3: לחיצה שלוש פעמים
⓪2s: לחצו והחזיקו למשך 2 שניות

DE: x1: Einmal drücken
x2: Zweimal drücken
x3: Dreimal drücken
⓪2s: 2 Sekunden lang gedrückt halten
ES: x1: Pulsar una vez
x2: Pulsar dos veces
x3: Pulsar tres veces
⓪2s: Mantener pulsado durante 2 segundos
FR: x1 : Appuyez une fois
x2 : Appuyez deux fois
x3 : Appuyez trois fois
⓪2s : Appuyez et maintenez pendant 2 secondes
IT: x1: Premere una volta
x2: Premere due volte
x3: Premere tre volte
⓪2s: Tenere premuto per 2 secondi
JP: x1: 1 回押す
x2: 2 回押す
x3: 3 回押す
⓪2s: 2 秒間長押し
KO: x1: 한 번 누르기
x2: 두 번 누르기
x3: 세 번 누릅니다 .
⓪2s: 2 초간 길게 누릅니다
简中: x1: 按一次
x2: 按两次
x3: 按三次
⓪2s: 按住 2 秒

繁中: x1: 按一下
x2: 按兩下
x3: 按三下
⓪2s: 2 秒
PT: x1: Pressione uma vez
x2: Pressione duas vezes
x3: Pressione três vezes
⓪2s: Mantenha pressionado por 2 segundos
TR: x1: Bir defa basın
x2: İki defa basın
x3: Üç defa basın
⓪2s: 2 saniye boyunca basılı tutun
AR: x1: اضغط مرة واحدة
x2: اضغط مرتين
x3: اضغط ثلاث مرات
⓪2s: اضغط باستمرار لمدة 2 ثانية
HE: x1: לחץ פעם אחת
x2: לחץ פעמיים
x3: לחיצה שלוש פעמים
⓪2s: לחצו והחזיקו למשך 2 שניות

RESET



Reset if the earbuds cannot properly pair with each other or with other devices.
Place the earbuds in the charging case and leave the case open. Press and hold the button on the case for 10 seconds until the LED indicator on the charging case flashes red 3 times . This confirms that the reset was successful and your earbuds can be connected normally.

DE: Setzen Sie die Ohrhörer zurück, wenn sie nicht richtig miteinander oder mit anderen Geräten gekoppelt werden können.
Legen Sie die Ohrhörer in die Ladeschale und lassen Sie diese geöffnet. Halten Sie die Taste an der Schale 10 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Anzeige an der Ladeschale 3 Mal schnell rot blinkt. Dies bestätigt, dass das Zurücksetzen erfolgreich war und die Ohrhörer normal angeschlossen werden können.

ES: Reinicie los auriculares si no se emparejan correctamente entre sí o con otros dispositivos.
Coloque los auriculares en el estuche de carga y déjelo abierto. Mantenga presionado el botón del estuche durante 10 segundos hasta que el indicador LED del estuche de carga parpadee en rojo 3 veces. Esto confirmará que los auriculares se han terminado de reiniciarse y que pueden conectarse sin problema.

FR: Réinitialisez les écouteurs si ceux-ci ne parviennent pas à se coupler correctement entre eux ou avec d'autres appareils.
Placez les écouteurs dans le boîtier de charge et laissez-le ouvert. Appuyez sur le bouton du boîtier et maintenez-le enfoncé pendant 10 secondes jusqu'à ce que le voyant lumineux sur le boîtier de charge clignote rapidement 3 fois en rouge. Cela signifie que la réinitialisation est terminée et que vos écouteurs peuvent être connectés.

IT: Eseguire il ripristino se non è possibile associare correttamente gli auricolari tra loro o con altri dispositivi.
Metti gli auricolari nella custodia di ricarica e lasciala aperta. Tieni premuto il pulsante sulla custodia per 10 secondi finché l'indicatore LED sulla custodia di ricarica lampeggia rapidamente in rosso 3 volte. Questo conferma che il reset è avvenuto con successo e gli auricolari possono essere collegati normalmente.

JP: 片耳からしか音が聞こえない場合やイヤホンと機器を適切に接続できない場合は、以下の手順に従ってイヤホンをリセットしてください。
充電ケースに両方のイヤホンを戻し、充電ケースを開けたままにしてください。充電ケースの LED インジケータが赤色に 3 回点滅するまで、ケースのボタンを 10 秒間長押しします。

KO: 이어버드가 서로 혹은 다른 기기와 제대로 페어링되지 않을 경우 재설정하세요.
이어버드를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 열어줍니다. 충전 케이스 LED 표시등이 빨간색으로 세 번 깜박일 때까지 케이스의 버튼을 10 초 동안 길게 누릅니다 . 이제 초기화가 완료되었고 이어버드를 정상적으로 연결할 수 있습니다.

简中: 如果耳机无法互相配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮 10 秒钟, 直至充电盒上的 LED 指示灯闪烁红光 3 次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。

繁中: 如果耳機無法彼此正確配对或與其他裝置配对, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約 10 秒, 使盒上的 LED 指示燈閃爍紅燈 3 次。這樣重置已成功, 可正常連接您的耳機。

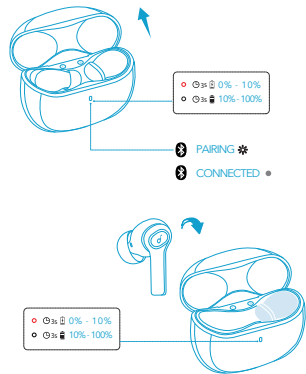
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.

TR: Kulaklıkları sıfırlayın veya diğer cihazlarla düzgün eşleştiremezse kulaklıkları sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönene kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.

AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من التقتران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات إيربودز في حافظة الشحن واتركها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوانٍ حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إتمام إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات إيربودز الخاصة بك بالمتن.

HE: אפס את האוזניות אם אין יכולות לעשות שיין אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירן פתוח. יש ללחוץ לחצית במשך 10 שניות עד הלחצן שממארז עד שגורית החיווי במארז הטעינה תבהובב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאיפוס הושלם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

LED LIGHT GUIDE



- Steady white
- Steady red
- ◈ Flashing white
- ◈ Flashing red
- Light off

- DE: ○ Leuchtet weiß
○ Leuchtet rot
◈ Blinkt weiß
◈ Blinkt rot
● Aus

- ES: ○ Blanco fijo
○ Rojo fijo
◈ Parpadeo en blanco
◈ Rojo intermitente
● Luz apagada

- FR: ○ Blanc fixe
○ Rouge fixe
◈ Blanc clignotant
◈ Rouge clignotant
● Voyant éteint

- IT: ○ Bianco fisso
○ Rosso fisso
◈ Bianco lampeggiante
◈ Rosso lampeggiante
● Luce spenta

- JP: ○ 白色の点灯
○ 赤色の点灯
◈ 白色で点滅
◈ 赤色で点滅
● 消灯

- KO: ○ 흰색으로 유지됨
○ 빨간색 유지
◈ 흰색으로 깜박임
◈ 빨간색으로 점멸
● 꺼짐

- 简中: ○ 常亮白色
○ 常亮红色
◈ 白色闪烁
◈ 红色闪烁
● 灯光熄灭

- 繁中: ○ 穩定亮起白燈
○ 穩定亮起紅燈
◈ 閃爍白燈
◈ 閃爍紅燈
● 燈光熄滅

- PT: ○ Branco fixo
○ Vermelho fixo
◈ Branco intermitente
◈ Luz vermelha piscante
● Luz apagada

- TR: ○ Beyaz sabit
○ Kırmızı sabit
◈ Beyaz yanıp sönen
◈ Kırmızı yanıp sönen
● Işık yanmıyor

- AR: ○ أبيض ثابت
○ أحمر ثابت
◈ أبيض وامض
◈ أحمر وامض
● أبيض منقطع

- HE: ○ לבן מלא
○ אדום מלא
◈ לבן מהבהב
◈ אדום מהבהב
● לכן מהבהב

TIPS

EN: Bluetooth Pairing:
For some smartphones, you may be requested to re-confirm the pairing on a pop-up window after you have selected "Soundcore Life P2i" to pair.
Breaking Bluetooth Connection:
Turn off your Bluetooth device and turn it on again.
Remove "Soundcore Life P2i" from your device's Bluetooth list.
Reset:
If you try to reset the earbuds, make sure that the earbuds are being charged in the case and leave the case open.

DE: Bluetooth-Kopplung:
Bei einigen Smartphones werden Sie möglicherweise aufgefordert, die Kopplung in einem Pop-up-Fenster erneut zu bestätigen, nachdem Sie „Soundcore Life P2i“ zum Kopplein ausgewählt haben.
Unterbrechen der Bluetooth-Verbindung:
Schalten Sie Ihr Bluetooth-Gerät aus und wieder ein.
Entfernen Sie „Soundcore Life P2i“ aus der Bluetooth-Liste Ihres Geräts.
Zurücksetzen:
Wenn Sie versuchen, die Ohrhörer zurückzusetzen, stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer in der Schale aufgeladen werden, und lassen Sie die Schale offen.

ES: Emparejamiento Bluetooth:
Para algunos teléfonos inteligentes, es posible que se le solicite que vuelva a confirmar el emparejamiento en una ventana emergente después de haber seleccionado "Soundcore Life P2i" para emparejar.
Terminar la conexión Bluetooth:
Apague su dispositivo Bluetooth y vuelva a encenderlo.
Elimine "Soundcore Life P2i" de la lista de Bluetooth de su dispositivo.
Reinicio:
Si se dispone a reiniciar los auriculares, asegúrese de que se estén cargando en el estuche y déjelo abierto.

FR: Couplage Bluetooth :
Pour certains smartphones, il peut vous être demandé de reconfirmer le couplage dans une fenêtre contextuelle après avoir sélectionné "Soundcore Life P2i" pour le coupler.
Coupure de la connexion Bluetooth :
Éteignez votre appareil Bluetooth et rallumez-le.
Supprimez "Soundcore Life P2i" de la liste Bluetooth de votre appareil.
Réinitialisation :
Si vous essayez de réinitialiser les écouteurs, assurez-vous qu'ils sont en cours de charge dans l'étui et laissez-le ouvert.

IT: Associazione Bluetooth:
Per alcuni smartphone, potrebbe essere necessario riconfermare l'associazione in una finestra a comparsa dopo aver selezionato "Soundcore Life P2i" per l'associazione.
Interruzione della connessione Bluetooth:
Spegner il dispositivo Bluetooth e riaccenderlo.
Rimuovere "Soundcore Life P2i" dall'elenco Bluetooth del dispositivo.
Ripristino:
Se si prova a ripristinare gli auricolari, assicurarsi che siano carichi nella custodia e lasciare la custodia aperta.

JP: Bluetoothペアリング:
一部のスマートフォンでは、「Soundcore Life P2i」を選択してペアリングした後、ポップアップウィンドウでペアリングの再確認を求められる場合があります。
Bluetooth接続の切断:
Bluetooth機器の電源をオフにし、再度電源を入れます。
デバイスのBluetoothリストから「Soundcore Life P2i」を削除します。
リセット:
イヤホンをリセットする場合は、イヤホンがケース内で充電されていることを確認し、ケースを開けたままにします。

KO: Bluetooth 페어링:
일부 스마트폰의 경우 "Soundcore Life P2i" 페어링을 선택한 후 팝업 창에서 페어링 재확인을 요청할 수 있습니다.
Bluetooth 연결 끊기:
Bluetooth 기기를 끄고 다시 켭니다 .
기기의 Bluetooth 목록에서 "Soundcore Life P2i" 를 제거합니다 .
초기화:
이어버드를 초기화하려는 경우 케이스에서 이어버드가 충전되고 있는지 확인하고 케이스를 열어두십시오 .

简中: 蓝牙配对:
对于某些智能手机, 在您选择"Soundcore Life P2i"进行配对后, 可能会在弹出窗口中要求重新确认配对。
断开蓝牙连接:
关闭并重新打开蓝牙设备。
从设备的蓝牙列表中删除"Soundcore Life P2i"。
重置:
如果您要尝试重置耳机, 请确保耳机正在充电盒中充电, 并让充电盒保持打开状态。

繁中: 藍牙配對:
部分智慧型手機可能會在您選擇「Soundcore Life P2i」進行配對後, 要求您在彈出視窗中重新確認配對。
中斷藍牙連線:
將藍牙裝置關閉並重新開啟。
從裝置的藍牙清單移除「Soundcore Life P2i」。
重設:
如果您嘗試重設耳機, 請確定耳機正在充電盒中充電, 並讓充電盒保持開啟。

PT: Emparelhamento Bluetooth:
Para alguns smartphones, poderá ser-lhe solicitado que reconfirme o emparelhamento numa janela de pop-up depois de seleccionar "Soundcore Life P2i" para emparelhar.
Desligue e volte a ligar o seu dispositivo Bluetooth.
Remova "Soundcore Life P2i" da lista Bluetooth do dispositivo.
Repor:
Se tentar repor os auriculares, certifique-se de que estão a ser carregados na caixa e deixe a caixa aberta.

TR: Bluetooth Eşleştirme:
Bazı akıllı telefonlarda eşleştirmek için "Soundcore Life P2i"yi seçtikten sonra eşleştirme işlemini bir açılır pencerede yeniden onaylamanız istenebilir.
Bluetooth Bağlantısını Sonlandırma:
Bluetooth cihazınızı kapatın ve tekrar açın.
Cihazınızın Bluetooth listesinden "Soundcore Life P2i"yi kaldırın.
Sıfırlama:
Kulaklıkları sıfırlamayı deniyorsanız, kulaklıkların kutuda şarj edildiğinden emin olun ve kutuyu açık bırakın.

繁中: 藍牙配對:
部分智慧型手機可能會在您選擇「Soundcore Life P2i」進行配對後, 要求您在彈出視窗中重新確認配對。
中斷藍牙連線:
將藍牙裝置關閉並重新開啟。
從裝置的藍牙清單移除「Soundcore Life P2i」。
重設:
如果您嘗試重設耳機, 請確定耳機正在充電盒中充電, 並讓充電盒保持開啟。

PT: Emparelhamento Bluetooth:
Para alguns smartphones, poderá ser-lhe solicitado que reconfirme o emparelhamento numa janela de pop-up depois de seleccionar "Soundcore Life P2i" para emparelhar.
Desligue e volte a ligar o seu dispositivo Bluetooth.
Remova "Soundcore Life P2i" da lista Bluetooth do dispositivo.
Repor:
Se tentar repor os auriculares, certifique-se de que estão a ser carregados na caixa e deixe a caixa aberta.

TR: Bluetooth Eşleştirme:
Bazı akıllı telefonlarda eşleştirmek için "Soundcore Life P2i"yi seçtikten sonra eşleştirme işlemini bir açılır pencerede yeniden onaylamanız istenebilir.
Bluetooth Bağlantısını Sonlandırma:
Bluetooth cihazınızı kapatın ve tekrar açın.
Cihazınızın Bluetooth listesinden "Soundcore Life P2i"yi kaldırın.
Sıfırlama:
Kulaklıkları sıfırlamayı deniyorsanız, kulaklıkların kutuda şarj edildiğinden emin olun ve kutuyu açık bırakın.

AR: إقران البلوتوث:
مع بعض الهواتف الذكية, يمكن طلبك بإعادة تأكيد الإقران من خلال نافذة منبثقة بعد تحديد "Soundcore Life P2i" للإقران.
قطع الاتصال بالبلوتوث:
أوقف تشغيل جهاز Bluetooth الخاص بك وأعد تشغيله مرة أخرى.
أزل "Soundcore Life P2i" من قائمة Bluetooth الخاصة بجهازك.
إعادة الضبط:
إذا حاولت إعادة ضبط سماعات الأذن, فتأكد من شحن سماعات الأذن في الحافظة واترك الحافظة مفتوحة.

HE: צימוד עם Bluetooth:
עבור סמארטפונים מסוימים, ייתכן שאחרי הבחירה באפשרות "Soundcore Life P2i" לצימוד, יירשך אישור מחדש של הצימוד.
ביטול של חיבור ב-Bluetooth:
יש לכבות את התקן ה-Bluetooth ולהפעיל מחדש.
יש להסיר את "Soundcore Life P2i" מרשימת ה-Bluetooth של ההתקן.

אם צריך לאפס את אוזניות הכפתור, יש להקפיד שהאוזניות יהיו בסעינה במארז ולהשאיר את המארז פתוח.

CUSTOMER SERVICE

Customer Service
Kundenservice | Atención al Cliente | Service Client | Servizio ai Clienti | カスタマーサポート
고객서비스 | 客服支持 | 客戶服務 | Serviço de Apoio ao Cliente | Müşteri Hizmetleri
خدمة العملاء | שירות לקוחות

18-month limited warranty
18 Monate beschränkte Herstellergarantie | Garantia limitada de 18 meses | Garantie limitée de 18 mois
Garanzia limitata 18 mesi | 通常保証18ヶ月(延長あり) | 18개월 제한 보증 | 18个月质保期 | 18個月有限保固
18 meses de garantia limitada | 18 aylık sınırlı Garanti

Lifetime technical support
Lebenslanger technischer Support | Asistencia técnica de por vida | Support technique à vie
Supporto tecnico a vita | テクニカルサポート | 평생 기술 지원 | 终身技术支持 | 永久技術支援
Suporte técnico ao longo da vida útil do produto | Ömür Boyu Teknik Destek Hizmeti

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori que scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zustehen.
Nuestra garantía es adicional a los derechos legales de los consumidores asociados a la compra este producto.
Notre garantie s'ajoute aux droits légaux que les consommateurs disposent à l'achat de ce produit.
La nostra garanzia si aggiunge ai diritti giuridici di cui dispongono i consumatori che scelgono di acquistare questo prodotto.

Our warranty is additional to the legal rights consumers have buying this product.
Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen, die Verbrauchern beim Erwerb dieses Produkts zust